

z.Zt. Westerland, den 28.4.2021

An die Mitglieder der Internationalen Dieterich-Buxtehude-Gesellschaft (IDBG)  
*To the members of the International Dieterich Buxtehude Society (IDBG)*

---

Liebe Mitglieder *Dear members,*

der Vorstand hat in seiner letzten Sitzung über die Terminplanung für 2021 beraten. Danach kann ich Ihnen folgendes mitteilen:

*In its last meeting, the board discussed planning of dates for 2021. Now I am able to notify you of the following:*

- Das nächste Mitgliedertreffen der IDBG findet statt am**  
***The next Annual Conference of the IDBG takes place on***  
**18. September 2021 in Lübeck.**

Folgender Ablauf ist geplant (die Uhrzeiten können sich noch geringfügig ändern):

*The following timetable has been scheduled (times are subject to change):*

12.00 Uhr	Orgelkonzert in St. Marien <i>Organ concert in St. Mary's church</i>
15.00 Uhr	Mitgliederversammlung <i>Annual General Meeting</i>
16.15 - ca. 17.45 Uhr	Vortrag mit Diskussion <i>Lecture with discussion</i>
19.30 Uhr	Konzert in St. Marien <i>Concert in St. Mary's church</i>

- Buxtehude-Tage 2021 *Buxtehude Days 2021***

Die nächste Konzertreihe „Buxtehude-Tage“ findet statt am  
*The next concert series "Buxtehude Days" will take place*

**16. – 19. September 2021 in Lübeck.**

---

**Vorstand:**

Prof. Dr. Ton Koopman (Amsterdam, NL), Vorsitzender  
KMD Prof. Hartmut Rohmeyer (Jerusalem, IL), Stellv. Vorsitzender  
Jürgen Heering-Kadelbach (Lübeck, D), Schriftführer  
Dr. Martin Schiffner (Lübeck, D), Schatzmeister  
Gabriele Hertz-Eichenrode (Hamburg, D), Beisitzerin  
Prof. Dr. Wolfgang Sandberger (Lübeck, D), Beisitzer  
Prof. Dr. Matthias Schneider (Hamburg, D), Beisitzer  
Johannes Unger (Lübeck, D), Beisitzer  
Dr. Ulf Wellner (Minden, D), Beisitzer

**Vorsitzender des Kuratoriums:**

Prof. Dr. Christoph Wolff (Cambridge, MA, USA)

**Bankverbindung:**

Sparkasse zu Lübeck  
IBAN: DE42 2305 0101 0030 0002 02  
BIC: NOLADE21SPL

**Website:**

<http://www.dieterich-buxtehude.org/>

**Vereinsregister:**

Amtsgericht Lübeck VR 2482 HL

**Steuernummer:**

22 290 8144 4 (Finanzamt Lübeck)

Bitte reservieren Sie sich diese Termine schon einmal. Die formelle Einladung für die Mitgliederversammlung mit näheren Angaben und das Programm der Buxtehude-Tage erhalten Sie rechtzeitig vorher.

*Please save these dates. You will receive a formal invitation to the Annual General Meeting with detailed information and the programme of the Buxtehude Days in advance.*

Mit freundlichen Grüßen *With best regards*

Jürgen Heering-Kadelbach  
(Schriftführer *Secretary*)